

ZWEIFACH HELFFEN!

BESCHÄFTIGUNGSGELEGENHEITEN FÜR ASYLBEBWERBER/INNEN



INFOS UNTER:
04141 40 75 88-23

Das Projekt „Zweifach helfen“ bietet in Zusammenarbeit mit dem Landkreis Stade Asylbewerberinnen und Asylbewerbern gemeinnützige Beschäftigungsmöglichkeiten in Kommunen, Kirchengemeinden oder Vereinen mit einem max. Umfang von 20 Stunden pro Woche und einer Aufwandsentschädigung von 0,80 € pro geleisteter Stunde.

مُساعدَة مرتين

تقدم شركة
BBW Cadenberge Stade gGmbH
وبالتعاون مع مقاطعة شتاده فرص
عمل بموجب قانون استحقاقات
طالبى اللجوء في البلديات
والجمعيات او في
تجمعات الكنائس.

Du caran alîkarîyê bike

BBW Cadenberge Stade
GmbH bi hevkarî li gel
şaredariya bajarê Stade derfetên
kar li gor zagona wergirtina alîkarîyên
diravî ên penaberan ji we re pêşkêş dike.
Em ê ji we re bibin alîkar ku hûn derfetên
kar di taxan, komeleyan û di komên
dêran de peyda bikin.

Proyecto Ayuda Mutua

La "BBW Cadenberge Stade gGmbH",
en cooperación con el Ayuntamiento
de Stade, ofrece oportunidades de
ocupación remunerada bajo la Ley
de Beneficios de Solicitantes de
Asilo en municipios,
asociaciones o
congregaciones
de iglesias.

کمک و یاری دوچندان

شرکت
BBW Cadenberge Stade
با همکاری بخشداری شهرستان اشتاده بر
اساس قانون حمایت از پناهجویان، به آنها
پیشنهاد فرصتها و موقعیتهای شغلی در روستاها،
انجمن و فرهنگ سراها و یا در مجموعه کلیساها را دارد.

Let's help each other

The BBW Cadenberge Stade gGmbH
in cooperation with the district
Stade offers occupation
according to the Asylum
Seekers' Benefit
Act in communes,
clubs and
churches.

Двойная помощь

Гаденберге Штаде
(Благотворительное
Общество с ограниченной
ответственностью) предлагает
вместе с краевым центром Штаде
возможность трудоустройства, в
соответствие с Законом о пособиях для
просителей убежища, в Коммунах,
Общественных Организаций, Клубах и
церковных приходах.

WEITERE INFORMATIONEN UND TERMINE NACH ABSPRACHE

☎ 04141 40 75 88-23

Büro im Stadtteilhaus
Jorker Str. 4-6, 21680 Stade

E-MAIL: ZWEIFACH-HELFFEN@BBW-CADENBERGE.DE
WWW.ZWEIFACH-HELFFEN.DE



EVANGELISCH-LUTHERISCHER
KIRCHENKREIS
BUXTEHUDE



Evangelisch-lutherischer
Kirchenkreis Stade



LANDKREIS STADE

Stärke · Vielfalt · Zukunft

Das Projekt „Zweifach helfen“ wird vom Berufsbildungswerk Cadenberge Stade gGmbH für den Landkreis Stade durchgeführt.